



1. Mengenai Cara Pembuangan Sampah

Informasi Kontak...Divisi Lingkungan Hidup dan Departemen Air Kota Hida
☎0577-73-7482

◆ Aturan Membuang Sampah

- Lokasi pembuangan sampah ditentukan oleh masing-masing daerah.
- Konfirmasikan kepada tetangga sekitar mengenai lokasi pembuangan sampah yang telah ditentukan sesuai dengan peraturan setempat.
- Ada hari-hari tertentu untuk membuang sampah. Letakkan sampah di lokasi pembuangan sampah paling lambat jam 8 pagi.
- Pisahkan sampah sesuai golongan dengan benar.
- Sampah yang tidak mengikuti aturan tidak dapat dikumpulkan.
- Jangan membuang sampah di tempat yang salah.
- Jangan mengambil sampah yang ada di lokasi pembuangan sampah.
- Silahkan periksa Kalender Kesehatan dan Kebersihan untuk detailnya.

◆ Alasan Memisahkan Sampah Sesuai Golongan

- (1) Dapat mengurangi jumlah sampah yang mudah terbakar.
- (2) Dengan memisahkan sampah dari sumber daya, sumber daya dapat digunakan kembali dan penipisan sumber daya alam dapat dicegah.
- (3) Pemisahan sampah yang benar dapat mengurangi jumlah sampah dan penggunaan lokasi Tempat Pembuangan Akhir (TPA).
- (4) Dapat mengurangi emisi karbon dioksida yang dihasilkan dari proses pembakaran sampah.

◆ Jenis Sampah dan Cara Pembuangan

Jenis Sampah	Cara Pembuangan	Hari Pembuangan	Poin Penting
<p>Sampah yang bisa dibakar</p>  <ol style="list-style-type: none"> ① Sisa makanan ② CD dan DVD ③ Produk berbahan karet ④ Kerang ⑤ Produk berbahan plastik (ember, dll.) ⑥ Produk berbahan kulit 	<p>Masukkan ke dalam kantong sampah khusus (warna kuning) dan buanglah di tempat yang telah ditentukan.</p> <p>Anda bisa membawanya langsung ke Pusat Kebersihan Kota Hida. (☎:0577-75-3069)</p>	<p>Buanglah sampah pada hari/tanggal yang telah ditentukan pada kalender (sesuai daerah).</p> <p>Senin~Jumat dan Hari Minggu ke-3 setiap bulan (8:30~15:30)</p>	<ol style="list-style-type: none"> (1) Jangan memasukkan benda logam. (2) Ikat kantong sampah sebelum dibuang. (3) Barang yang dimasukkan tidak boleh melebihi 50cm. (4) Jangan membuang sampah sehari sebelumnya. (5) Apabila membawa sampah selain kantong sampah khusus ke Pusat Kebersihan, biaya tambahan akan dikenakan sesuai beratnya.
<p>Wadah dan kemasan plastik</p>  <ol style="list-style-type: none"> ① Kantong plastik ② Wadah plastik telur ③ Nampan makanan ④ Wadah untuk puding, dll. ⑤ Label/kemasan botol plastik ⑥ Wadah mie instan cup ⑦ Kemasan plastik ⑧ Botol sampo, dll. 	<p>Masukkan ke dalam kantong sampah khusus (warna biru muda) dan buanglah di tempat yang telah ditentukan.</p> <p>Anda bisa membawanya langsung ke Pusat Daur Ulang Kota Hida. (☎:0577-75-2121)</p>	<p>Buanglah sampah pada hari/tanggal yang telah ditentukan pada kalender (sesuai daerah).</p> <p>Senin~Jumat (Tutup pada hari libur nasional) (8:30~16:00) Hari Minggu ke-1 dan ke-3 (8:30~15:30)</p>	<ol style="list-style-type: none"> (1) Cuci, keringkan dan buang. (2) Buanglah barang-barang kotor ke sampah yang bisa dibakar. (3) Tulis nama dan alamat di kantong sampah. (4) Buang produk plastik (sikat gigi, sedotan, CD, DVD, sendok, garpu,dll.) ke sampah yang bisa dibakar.

Jenis Sampah	Cara Pembuangan	Hari Pembuangan	Poin Penting
Kertas  ① Gulungan kertas toilet ② Kotak/ karton kertas ③ Amplop ④ Kertas cetakan ⑤ Kantong kertas ⑥ Peralatan makan dari kertas, dll.	<p>Masukkan ke dalam kantong sampah khusus (warna oranye) dan buanglah di tempat yang telah ditentukan.</p> <p>Anda bisa membawanya langsung ke Pusat Daur Ulang Kota Hida. (☎: 0577-75-2121)</p>	<p>Buanglah sampah pada hari/tanggal yang telah ditentukan pada kalender (sesuai daerah).</p> <p>Senin~Jumat (Tutup pada hari libur nasional) (8:30~16:00) Hari Minggu ke-1 dan ke-3 (8:30~15:30)</p>	<p>(1) Jangan memasukkan koran, majalah, kardus dan karton susu.</p> <p>(2) Buanglah barang-barang kotor ke sampah yang bisa dibakar.</p> <p>(3) Tulis nama dan alamat di kantong sampah.</p> <p>(4) Jangan masukkan barang berbahan kertas ke kotak pengumpulan sampah daur ulang 24 jam.</p>
Kertas bekas ※1 (Koran, majalah, kardus, kotak susu) 	<p>Bawa ke Pusat Daur Ulang Kota Hida. (☎: 0577-75-2121)</p> <p>Masukkan ke dalam kotak pengumpulan sampah daur ulang 24 jam.</p>	<p>Senin~Jumat (Tutup pada hari libur nasional) (8:30~16:00) Hari Minggu ke-1 dan ke-3 (8:30~15:30)</p> <p>24 jam</p>	<p>(1) Ikat barang-barang secara menyilang membentuk ⊕ dan buang.</p> <p>(2) Barang berbahan kertas tidak diperbolehkan.</p>
Pakaian 	<p>Bawa ke Pusat Daur Ulang Kota Hida. (☎: 0577-75-2121)</p> <p>Masukkan ke dalam kotak pengumpulan sampah daur ulang 24 jam.</p>	<p>Senin~Jumat (Tutup pada hari libur nasional) (8:30~16:00) Hari Minggu ke-1 dan ke-3 (8:30~15:30)</p> <p>Trong 24 giờ</p>	<p>(1) Barang selain pakaian tidak diperbolehkan.</p> <p>(2) Bawalah futon dan selimut ke Pusat Daur Ulang Kota Hida.</p>
Minyak goreng bekas (Khusus minyak nabati) 	<p>Bawa ke Pusat Daur Ulang Kota Hida. (☎: 0577-75-2121)</p>	<p>Senin~Jumat (Tutup pada hari libur nasional) (8:30~16:00) Hari Minggu ke-1 dan ke-3 (8:30~15:30)</p>	<p>Hanya berlaku untuk limbah minyak goreng nabati rumah tangga.</p>
Botol plastik ※2 	<p>Bawa ke Pusat Daur Ulang Kota Hida. (☎: 0577-75-2121)</p>	<p>Senin~Jumat (Tutup pada hari libur nasional) (8:30~16:00) Hari Minggu ke-1 dan ke-3 (8:30~15:30)</p>	<p>(1) Cuci, keringkan dan buang.</p> <p>(2) Lepaskan label dan tutup botol. (Buanglah label dan tutup botol ke sampah wadah dan kemasan plastik.)</p>
Kaleng ※2 	<p>Bawa ke Pusat Daur Ulang Kota Hida. (☎: 0577-75-2121)</p>	<p>Senin~Jumat (Tutup pada hari libur nasional) (8:30~16:00) Hari Minggu ke-1 dan ke-3 (8:30~15:30)</p>	<p>(1) Cuci, keringkan dan buang.</p> <p>(2) Jangan menaruh sampah seperti rokok ke dalam.</p>

Jenis Sampah	Cara Pembuangan	Hari Pembuangan	Poin Penting
Botol kaca ※2 (Transparan, coklat, lainnya) 	Bawa ke Pusat Daur Ulang Kota Hida. (☎:0577-75-2121)	Senin~Jumat (Tutup pada hari libur nasional) (8:30~16:00) Hari Minggu ke-1 dan ke-3 (8:30~15:30)	(1) Cuci, keringkan dan buang. (2) Pisahkan botol kaca transparan, coklat, dan lainnya. (3) Jangan menaruh sampah seperti rokok ke dalam. (4) Lepaskan segel, tutup dan label.
Tabung fluoresen dan baterai kering ※2 	Bawa ke Pusat Daur Ulang Kota Hida. (☎:0577-75-2121)	Senin~Jumat (Tutup pada hari libur nasional) (8:30~16:00) Hari Minggu ke-1 dan ke-3 (8:30~15:30)	(1) Masukkan lampu neon yang pecah ke dalam kantong, ikat dan buang. (2) Jika barang terlalu panjang untuk dimasukkan ke dalam kotak pengumpulan, bawalah ke Pusat Daur Ulang Kota Hida.
Perkakas logam ※2 	Bawa ke Pusat Daur Ulang Kota Hida. (☎:0577-75-2121)	Senin~Jumat (Tutup pada hari libur nasional) (8:30~16:00) Hari Minggu ke-1 dan ke-3 (8:30~15:30)	(1) Buat lubang dan keluarkan gas pada kaleng semprot. (2) Lepaskan bagian-bagian yang mudah terbakar dan buanglah ke sampah yang bisa dibakar.
Peralatan rumah tangga ※2 	Bawa ke Pusat Daur Ulang Kota Hida. (☎:0577-75-2121)	Senin~Jumat (Tutup pada hari libur nasional) (8:30~16:00) Hari Minggu ke-1 dan ke-3 (8:30~15:30)	(1) Barang yang sudah dibongkar tidak bisa dikumpulkan. (2) Lepaskan baterai. (3) Bawa barang yang tidak bisa masuk ke wadah pengumpulan ke Pusat Daur Ulang Kota Hida.
Sampah TPA ※2 	Bawa ke Pusat Daur Ulang Kota Hida. (☎:0577-75-2121)	Senin~Jumat (Tutup pada hari libur nasional) (8:30~16:00) Hari Minggu ke-1 dan ke-3 (8:30~15:30)	(1) Lepaskan bagian-bagian yang mudah terbakar dan buanglah ke sampah yang bisa dibakar. (2) Habiskan seluruh gas pada pemantik api sekali pakai.
Sampah berukuran besar 	Bawa ke Pusat Daur Ulang Kota Hida. (☎:0577-75-2121)	Senin~Jumat (Tutup pada hari libur nasional) (8:30~16:00) Hari Minggu ke-1 dan ke-3 (8:30~15:30)	Berat setiap barang akan ditimbang dan dikenai biaya. (Informasi lengkapnya bisa dilihat di Kalender Kesehatan dan Kebersihan.)

Jenis Sampah	Cara Pembuangan	Hari Pembuangan	Poin Penting
Peralatan rumah tangga daur ulang 	Silahkan bawa langsung ke pusat fasilitas pengambilan berikut: (1) Takahashi Shoten Co., Ltd. (2) Nohi Seino Transportation Co., Ltd. Cabang Takayama	(1) Takayama-shi, Koku-fu-cho, Mikawa 223 TEL:0577-72-4063 Senin~Jumat (8:00~16:30) (2) Takayama-shi, Yamada-cho 1318-1 TEL:0577-32-1917 Senin~Sabtu (9:00~16:30)	Sebelum membawa barang ke pusat fasilitas pengambilan, harap periksa pabrikan dan ukuran barang, dan beli tiket daur ulang di kantor pos.
Barang yang tidak dapat dibuang di Kota 	Silahkan kontak langsung ke perusahaan pemrosesan untuk memprosesnya. Jika kurang yakin, silahkan menghubungi Divisi Lingkungan Hidup (0577-73-7482). Sampah yang dihasilkan dari kegiatan usaha (perkantoran) tidak dapat dibuang.		

※1. Di kota Kamioka, kertas bekas juga dapat dibuang di tempat pembuangan kantong sampah yang telah ditentukan.

※2. Cara membuang botol plastik, kaleng, botol kaca, tabung fluoresen, baterai kering, perkakas logam, peralatan rumah tangga, sampah TPA berbeda tergantung wilayah tempat tinggal.

Di Kota Furukawa, Kota Kawai, dan Kota Miyagawa, harap membuang sampah di atas ke lokasi pembuangan sampah terpisah.

Di Kota Kamioka, harap membuang sampah di atas ke tempat yang telah ditentukan (tempat yang sama dengan kantong sampah yang telah ditentukan.)

◆ Cara Membeli Kantong Sampah Khusus

Kantong sampah khusus dijual di supermarket, toko serba ada, toko obat, dll. di Kota Hida.

<Daftar harga kantong sampah khusus Kota Hida>

Jenis Kantong Sampah Khusus	Warna	Jumlah Lembar	Harga
Sampah yang bisa dibakar (besar)	Kuning	20 lembar	520 yen
Sampah yang bisa dibakar (kecil)	Kuning	20 lembar	520 yen
Sampah yang bisa dibakar (sangat kecil)	Kuning	20 lembar	260 yen
Wadah dan kemasan plastik	Biru Muda	10 lembar	100 yen
Kertas	Oranye	10 lembar	100 yen



(Sampah yang bisa dibakar)



(Wadah dan kemasan plastik)



(Kertas)

◆ Hari Pembuangan Sampah

【Kalender Kesehatan dan Kebersihan】

- Hari pembuangan sampah sesuai dengan jenis sampah yang dibagi berdasarkan kantong sampah khusus.
- Tanggal pembuangan sampah daur ulang dan sampah TPA dapat dilihat di Kalender Kesehatan dan Kebersihan.
- Harap konfirmasi ke Divisi Kesehatan Warga nama distrik tempat Anda tinggal saat Anda pindah.



Nama Kota	Daerah	Sampah yang bisa dibakar	Wadah dan kemasan plastik	Kertas
Furukawa	Distrik 8~25, Ueno, Hanamomo, Nakano, Takano, Hiraiwa, Unehata, Shimono	Senin Kamis	Rabu ke-2 dan ke-4	Rabu ke-1 dan ke-3
	Distrik 1~7, Taie, Sokushin, Sugisaki, Suwada, Kesamaru, Suetaka, Sugo, Tani, Nobuka, Kurouchi, Sasagahora, Teraji	Selasa Jumat	Rabu ke-2 dan ke-4	Rabu ke-1 dan ke-3
Kawai	Seluruh daerah Kawai	Senin Kamis	Rabu ke-2 dan ke-4	Rabu ke-1 dan ke-3
Miyagawa	Seluruh daerah Miyagawa	Selasa Jumat	Rabu ke-2 dan ke-4	Rabu ke-1 dan ke-3
Kamioka	Hommachi, Nissato, Daimon, Nakamachi, Kuramae, Midorimachi, Tokiwa, Sakaemachi, Aioi, Fujigaoka, Kamiima, Shimoima, Horikawa, Tamagawa, Kitashinchi, Sakuramachi, Yamato, Yamatodanchi, Ooshima, Asahikawa, Takaramachi, Shintomi, Asahi, Hanazono, Chitose, Koudo, Fujihashi, Hachiman, Arikawasou, Kamiasaura, Nishigaoka, Kamasakishita, Makigahira, Wariishi, Yoshigahara, Futatsuya, Higashiurushiyama, Nishiurushiyama, Maki, Do, Atotsukawa, Higashimozumi, Nishimozumi, Sugiyama, Yokoyama, Tani, Nakayama, Nishinocho, Yayoicho, Tatenochi, Tamahime, Midorigaoka, Azumo, Jiyuugaoka, Asobo, Shimoasoya, Okuasoya, Ishigami, Asaida, Nadami, Sugou	Senin Kamis	Rabu ke-1 dan ke-3	Rabu ke-2 dan ke-4
	Izumicho, Sakatomi, Hashiba, Joka, Takahara, Fujisato, Kouzen, Nakazono, Suehiro, Sakato, Hakusan, Miyanoue, Sakamaki, Tono, Wakabadai, Morishitacho, Shouwacho, Tonohonmachi, Emacho, Shirogaoka, Kamasakiue, Yoshida, Kamikokaya, Shimokokaya, Maruyama, Nokubi, Nashigane, Terabayashi, Village House Kamioka, Horinouchi, Fusegata, Nishi, Shimoyamada, Kamiyamada, Suyama, Kashiwara, Asahigaoka, Sanalp Asashi, Sanhaisu, Yuhigaoka	Selasa Jumat	Rabu ke-1 dan ke-3	Rabu ke-2 dan ke-4
	Wasabo, Minamidaira, Inishi, Morimo, Iwaidani, Shimonomoto, Seto, Wasabu, Utsubo	Senin Kamis	Rabu ke-1 dan ke-3	Rabu ke-1 dan ke-3

◆ Kotak Pengumpulan Sampah Daur Ulang 24 Jam

- Sampah boleh dibuang kapan saja.
- Lokasi kotak pengumpulan sampah daur ulang 24 jam bisa dilihat di Kalender Kesehatan dan Kebersihan.

<Barang yang bisa dibuang>

Koran	Majalah	Kardus	Kotak Susu	Pakaian
				

※Barang selain yang tercantum diatas tidak boleh dibuang.

※Koran, majalah, kardus dan kotak susu diikat menyilang membentuk十.

※Keluarkan pakaian dari kantong/tas dan letakkan di keranjang yang telah disediakan.

◆ Petunjuk Arah ke Setiap Pusat Fasilitas

(1) Pusat Kebersihan Kota Hida

Alamat: Hida-shi, Furukawa-cho, Tani 11-4

TEL: 0577-75-3069

Jam Buka: Senin~Jumat dan Hari Minggu ke-3

(Tutup pada hari libur nasional dan libur Tahun Baru)

Waktu: 8:30~15:30

(2) Pusat Daur Ulang Kota Hida

Alamat: Hida-shi, Furukawa-cho, Tani 16-2

TEL: 0577-75-2121

Jam Buka: Senin~Jumat dan Hari Minggu ke-1 dan ke-3

(Tutup pada hari libur nasional dan libur Tahun Baru)

Waktu: Senin~Jumat 8:30~16:00

Hari Minggu ke-1 dan ke-3 8:30~15:30



(3) Takahashi Shoten Co., Ltd.

Alamat: Takayama-shi, Kokufu-cho, Mikawa 223

TEL: 0577-72-4063

Jam Buka: Senin~Jumat

(Tutup pada hari libur nasional, libur Tahun Baru dan libur Obon)

Waktu: 8:00~16:30

(Tutup jam 12:00~13:00)



(4) Nohi Seino Transportation Co., Ltd.

Alamat: Takayama-shi, Yamada-cho 1318-1

TEL: 0577-32-1917

Jam Buka: Senin~Sabtu

(Tutup pada hari libur nasional, libur Tahun Baru dan libur Obon)

Waktu: 9:00~16:30

(Tutup jam 12:00~13:00)

